



多瑙河上山口輕舞

ALBERTVILLE 92

日本伊藤藤綠背負壓力“跌”到第四 想要奪金不太容易

編譯 林滄陳

●日裔美籍世界女子花式滑冰冠軍克莉絲蒂·山口，19日以近乎完美的冰上舞姿，滑過「藍色多瑙河」，在冬運女子花式滑冰規定花式項目（短曲）中，領先群雄。

1989年世界冠軍日本冰后伊藤藤綠和上屆世界亞軍哈汀，在比賽中均摔了一跤，恐怕

已跌碎了她們的金牌美夢。美國世界賽銅牌選手克麗岡輕鬆出賽，反而表現出色，名列第二；歐洲冠軍地主選手波娜莉拜伊藤藤綠摔跤之賜，奪上第三名。

花式滑冰比賽場地似乎佈滿「地雷」，常常讓參賽選手摔倒。不過現年20歲的克莉絲蒂·山口，在約翰史特勞斯的「藍色多瑙河」樂曲中，輕鬆、浪漫地滑著華爾茲。

克莉絲蒂·山口的舞步令人陶醉。她的三轉跳、旋轉及花式組合動作也近乎完美無瑕。九位裁判中有7個人給她接近滿分（6.0）的5.9分。

克麗岡表現也十分優異，得分只略低於山口。她表示，她能盡情演出，是因為她未背負伊藤藤綠和山口所承受的那種巨大奪金壓力。伊藤藤綠20日為她極可能已摔掉金牌的跌倒，向日本人

道歉。

22歲的伊藤藤綠在賽前練習中，始終未完成她成名的艾克索三轉跳。在和教練商量後，她決定在比賽中只做轉跳三周的動作，結果依舊失敗。

伊藤藤綠暫居第四。她想奪標，除了21日的長曲（自選花式）中要有極優異的表現外，還必須期盼山口和她今天一樣摔得很難看，跌到三名外。

18歲的波娜莉表現平平。她的舞姿並不亮麗，花式組合動作也不是很乾淨俐落。不過兩次三轉跳均成功，加上法國冰迷的加油助陣，使她能名列第三。

波娜莉在冰上跳躍上頗富實力。她考慮在決賽中做出四轉跳的動作。如果成功的話，將是女子選手的第一人，很可能使她異軍突起，奪取錦標。

轉得美

◀山口在規定花式項目中展現美妙舞姿，使她暫列第一。

美聯社／傳真

跌得慘

▶日本冰后伊藤藤綠在做三轉跳時摔倒，極可能把她的金牌美夢也跌破。

路透社／傳真

